

アイルランドの昔話

# 毛布半分

HALF A BLANKET

編訳・画 齊藤佐知子



むかし、一人の男が嫁さんをも  
らい、男の子が生まれました。  
この赤ちゃんはベビーベッドに  
寝かされています。

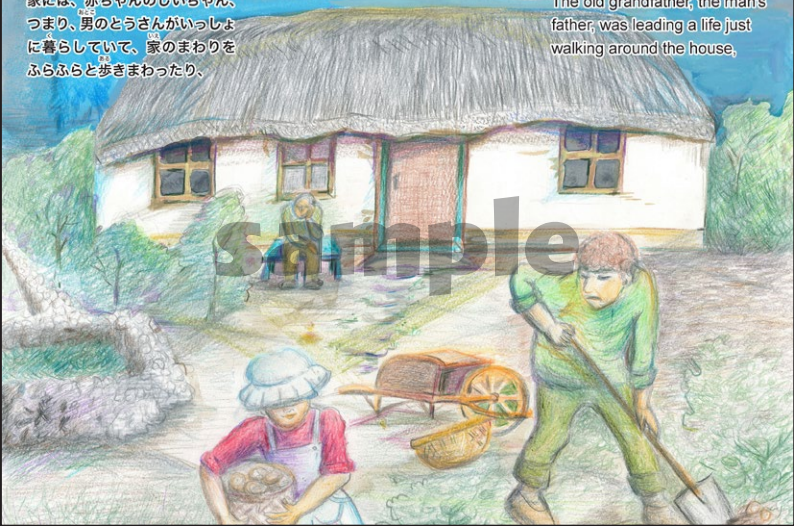
Once upon a time, a man was  
married and had a baby boy,  
who was in the cradle.

sample



<sup>いえ</sup>家には、<sup>おじい</sup>赤ちゃんのじいちゃん、  
<sup>おとう</sup>つまり、男のとうさんがいっしょ  
<sup>いそ</sup>に暮らしていて、家のまわりを  
<sup>あそ</sup>ふらふらと歩きまわったり、

The old grandfather, the man's  
father, was leading a life just  
walking around the house,



食<sup>た</sup>べてはた<sup>た</sup>ばこを吸<sup>す</sup>っているばかりで、  
なん<sup>や</sup>の役<sup>やく</sup>にも立<sup>た</sup>たない毎<sup>まい</sup>日<sup>にち</sup>を過<sup>す</sup>こしてい  
ました。

not being very helpful, only eating  
and smoking.



ためしよみ

は

ここまでです